SII 22.225: original edition by G.V. Srinivasa Rao

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 225. (A.R. No. 225 of 1906) SOUTH ARCOT DISTRICT, GINGEE TALUK, EYIL. RUINED ŚIVA TEMPLE ON HILL—ON THE SAME WALLS

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv22p0i0225

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII22/DHARMA_INSSIIv22p0i0225.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-10-05 22:52 (9399e72)

Summary

The inscription is simply dated in the cyclic year Raudra. It records the gift of a house and 300 *kuḻi* of land to a stone mason by name Maṇḍalam son of Māḍappiḷḷai (residing) in the *maḍaiviḷāgam* of the temple by the deity (Nāyiṉār).

Edition

〈1〉 Iravuttira varuṣaM vaikāci ൩ 3 10 ൧ nāyiṉār maṭaiviḷā〈2〉kam ka〈r〉ttaccaṉ māṭappiḷḷai makaṉ maṇṭalattukku tirumukam〈3〉 kuṭuttapaṭi nām kuṭutta maṉaiyum maṉaipaṭappaiyum Amarāpati kā〈4〉ttā〈r〉 nila〈m〉 vaṭakkaṭaiya kuḻi 3 100-m kaikkoṇṭu tiruppa [4+] ḻaiyya〈5〉 m maṉaiyum cantirātittavarai Aṉupokittu viṟṟum〈6〉 Oṟṟivaittum koḷḷakkaṭavaṉṉākavum Itukku〈7〉 Akitam ceytār keṅkai 〈karaiyil〉 pacu-vai koṉ〈ṟa〉 pāvam koṇṭāṉ ൧

Bibliography

Digital edition of SII 22.225 by Srinivasa Rao 1983 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Srinivasa Rao, G.V. 1983. *South Indian inscriptions. Volume XXII, Part I: inscriptions collected during the year 1905-06*. South Indian Inscriptions 22.1. Delhi: Archaeological survey of India (Director General). Page 176, item 225.